

**Zeitschrift:** Jeunesse et sport : revue d'éducation physique de l'École fédérale de gymnastique et de sport Macolin

**Herausgeber:** École fédérale de gymnastique et de sport Macolin

**Band:** 36 (1979)

**Heft:** 3

**Rubrik:** Jeunesse + Sport

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 07.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Camp olympique de la jeunesse, Moscou 1980

### Quoi?

Un camp olympique de la jeunesse, auquel participeront des adolescents du monde entier, sera organisé à Moscou durant les Jeux olympiques. Les heureux élus pourront assister à diverses épreuves de ces Jeux, faire la connaissance de sportifs, jouer et faire du sport avec des participants au camp d'autres nationalités et visiter Moscou. 26 places sont réservées aux jeunes de nationalité suisse, dont 4 seront tirées au sort dans le cadre d'un concours (voir talon). Les 22 places qui restent pourront être gagnées lors de la 2e Journée suisse de J+S à Macolin.

### Qui?

Le groupe suisse du camp olympique de la jeunesse sera composé de 13 jeunes filles et 13 garçons nés en 1960, 1961 et 1962 qui pratiquent une activité sportive régulière.

Les conditions sont simples:

1. faire régulièrement du sport du 1er janvier au 31 décembre 1979;
2. participer, en mai 1980, au concours polysportif de la 2e Journée suisse de J+S à Macolin et se classer parmi les premiers 60 pour cent des participants;
3. et naturellement avoir un peu de chance au tirage au sort (qui sera nécessaire si trop de participants satisfairont aux exigences fixées).

Mais il y a aussi des prix de consolation qui ne sont pas à dédaigner: ceux qui ne pourront pas aller à Moscou auront la possibilité de gagner, par tirage au sort, 100 places de deux camps de jeunesse qui seront organisés en Suisse.

### Par activité sportive régulière, on entend:

- Lorsqu'il s'agit de disciplines *intégrées* dans Jeunesse + Sport: la participation à deux cours de branche sportive fractionnés comme participant(e), moniteur/trice ou aide-moniteur/trice
- ou la participation à un cours de branche sportive fractionné comme participant(e), moniteur/trice ou aide-moniteur/trice, ainsi que la participation à un cours de branche sportive organisé sous forme de camp ou à un cours de moniteurs J+S.
- Lorsqu'il s'agit de disciplines *NON intégrées* dans Jeunesse + Sport:  
Une activité sportive régulière dans une branche sportive au sein d'une société. Dans ce cas, l'entraîneur (le moniteur) et le président de la société doivent attester par écrit que le/la candidat(e) a suivi les activités sportives de la société régulièrement, c'est-à-dire au moins une heure par semaine pendant six mois au minimum.  
Cette attestation ou le carnet J+S devrait être envoyé, au plus tard jusqu'au 31 janvier 1980, au service cantonal J+S ou à la commission Jeunesse de l'ASS, case postale 12, 3000 Berne 32. En expédiant ce document, le/la candidat(e) s'inscrit automatiquement à la 2e Journée suisse de J+S à Macolin.

Tout autre renseignement te sera donné volontiers par: ton maître de classe, les moniteurs J+S et les sociétés sportives de ton lieu de domicile, le service cantonal J+S et la commission Jeunesse de l'ASS, case postale 12, 3000 Berne 32.

### Concours

A envoyer jusqu'au 31 mars 1979 à: ASS, commission Jeunesse, case postale 12, 3000 Berne 32. Je m'engage à faire régulièrement du sport jusqu'à la fin de l'année (suivre au moins deux cours de branche sportive J+S ou faire au moins une heure de sport par semaine pendant six mois). Je participerai ainsi au tirage au sort des quatre places pour le camp olympique de la jeunesse à Moscou.

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_

Rue: \_\_\_\_\_ Tél.: \_\_\_\_\_ Né(e) le: \_\_\_\_\_

NPA/Domicile: \_\_\_\_\_ Profession: \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_ Signature: \_\_\_\_\_

Si tu es né(e) en 1960, 1961 ou 1962, tu peux remplir le talon du concours et l'envoyer jusqu'au 31 mars 1979 à la commission Jeunesse de l'ASS. Tu participeras alors au tirage au sort des quatre places pour le camp olympique de la jeunesse à Moscou. Profite sans tarder de cette occasion unique!

## Informations générales

- Le parlement ayant accepté la nouvelle loi sur l'organisation de l'administration fédérale et le délai référendaire étant arrivé à échéance, l'EFGS sera transférée dans le Département fédéral de l'intérieur le 1er janvier 1982.
- La commission jeunesse de l'ASS organisera en collaboration avec l'EFGS des journées d'information du 27 au 29 avril 1979 à Mürren. Le thème en sera la «Formation des moniteurs dans le cadre de J+S». L'ASS et ses fédérations désirent ainsi apporter leur contribution au développement de J+S. Ces journées sont ouvertes aux responsables des mouvements juniors et de la formation des fédérations. Des représentants des services cantonaux J+S, de l'EFGS, de la commission d'experts J+S de la CFGS et du cartel suisse des associations de jeunesse y seront invités comme partenaires de discussion.
- La commission J+S de l'EFGS a décidé de donner aux services cantonaux J+S la compétence d'autoriser des cours continus dans la région étrangère limitrophe pour autant que l'on ne passe pas la nuit sur sol étranger.

## Branches sportives

- Le premier cours fédéral de perfectionnement pour l'introduction du *ski acrobatique (ski E)* a eu lieu. Des 42 participants, 37 ont réussi le cours. Le résultat est qualifié de positif.
- La commission de la branche *judo* a désigné les responsables des cours d'introduction pour 1979:

Lausanne/Valais:  
Arrigoni André, Promenade des Pins 48 B,  
1400 Yverdon

Kerenzerberg:  
Graf Walter, Rauchackerstrasse 38,  
8102 Oberengstringen

Argovie:  
Hartmann Hans, Schlierenstrasse 14,  
5400 Ennetbaden

Bâle-Campagne:  
Mark Armin, Am Stausee 21,  
4127 Birsfelden

Berne/St-Gall:  
Mathys René, Seedorfweg 48,  
3053 Münchenbuchsee

Tessin:  
Etter Max, 2532 Macolin

## Rapport sur Jeunesse + Sport 1978

Viktor Jenny

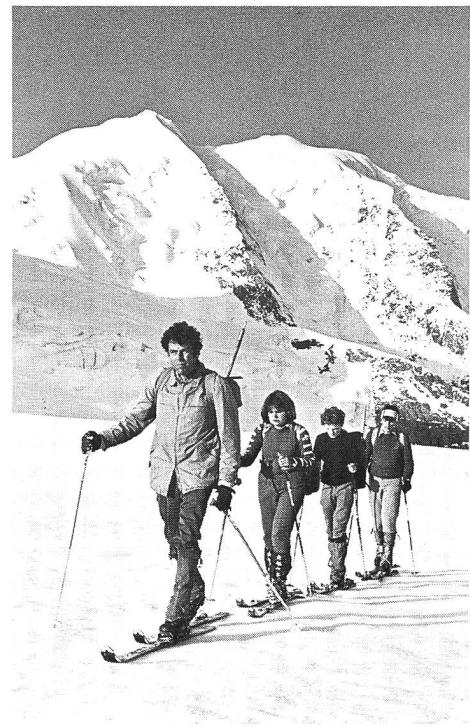
24 branches sportives sont introduites dans J+S. Nous avons classé les cours de branche sportive dans cinq groupes différents. Précisons à ce propos que les pourcentages n'ont guère changé depuis 1974. Dans le présent rapport, basé sur cette répartition en cinq groupes, nous voulons essayer d'interpréter les statistiques publiées dans le précédent numéro de cette revue.



### Sports d'hiver

- Le nombre limité de patinoires artificielles ne laisse plus guère pousser le développement du *hockey sur glace*. Notamment les clubs des régions rurales doivent faire l'expérience que les patinoires naturelles entravent un entraînement régulier.
- La branche *ski* reste en tête du classement, malgré la diminution d'environ 3000 participants due à la réduction des indemnités et des subсидes pour l'organisation de camps scolaires obligatoires. Le fait que différentes écoles ont profité de la possibilité d'organiser leurs camps sous forme d'exams de performance au lieu de cours de branche sportive explique l'extrême hausse du nombre d'exams de performance de ski alpin. J+S tient notamment à diminuer le nombre des accidents de ski. Des films appropriés ont été achetés à cet effet.
- Dans le *ski de fond*, il faut noter une légère diminution du nombre d'unités d'enseignement et de la participation aux cours de branche sportive, mais avant tout une tendance opposée dans le secteur des exams de performance: tandis que l'intérêt pour la compétition a considérablement diminué, les randonnées, elles, ont obtenu un énorme succès.

- Un fait surprend chez les *excursions à skis*: le nombre d'unités d'enseignement a diminué de 30 pour cent tandis que la participation a légèrement augmenté. La durée moyenne des cours a été fortement réduite à cause des conditions météorologiques qui étaient parfois très mauvaises.



### Sports dans la nature

- Depuis des années, l'*alpinisme* compte toujours moins de participants, et cette situation s'est encore aggravée. Il est toutefois impossible de juger le rôle qu'a joué le mauvais temps.
- La *course d'orientation* accuse une diminution de la participation, mais une hausse du nombre d'unités d'enseignement. S'il y a moins de jeunes qui passent l'examen de performance de cette branche, il y en a d'autant plus qui participent au *cross*, le nouvel examen. Par une plus étroite collaboration avec les gardes forestiers et les chasseurs, on essaye d'éviter les conflits.
- La participation au *cyclisme* a doublé une année après son introduction. Les moniteurs romands ont reçu finalement tous les documents didactiques en français. De bonnes expériences ont été faites avec la nouvelle forme d'enseignement «études à domicile».

L'introduction du cyclisme sur route représente un grand enrichissement du programme. La fédération montre toutefois peu d'intérêt pour le cyclotourisme, ce qui empêche de développer cette orientation comme nous l'aimerions faire.

- Dans la branche *excursions et plein air*, la situation n'a pas changé. L'annulation de nombreux camps scolaires et l'intérêt croissant manifesté par les organisations de jeunesse se contrebalancent. L'assignation fixe d'experts-conseillers a permis une préparation optimale des camps. Le programme de cette branche a également été enrichi par les nouvelles orientations E+P avec handicapés et E+P en hiver qui se trouvent dans la phase expérimentale.

#### Sports nautiques

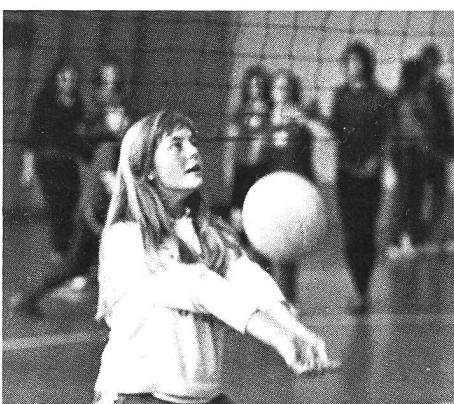
- La participation à la branche *canoë* a de nouveau augmenté, ce qui est dû notamment à la discipline «régate».
- La phase d'introduction de *l'aviron* est terminée. La forte hausse du pourcentage de la participation est réjouissante.
- Le léger recul de la participation à la *natation* est dû aux jeunes filles. On constate également que les nageurs intensifient de plus en plus leur entraînement (augmentation des UE de 4,7 pour cent). Dans le secteur des examens de performance, l'intérêt à la natation d'endurance augmente, tandis que le test de natation perd de sa popularité.

#### Jeux

- On enregistre, avec satisfaction, une hausse de la participation dans tous les jeux, ce qui a permis de compenser le recul accusé l'année dernière.
- On a fortement poussé le développement du *badminton* qui vient d'être introduit. La phase de préparation est terminée. Le premier cours d'introduction a eu lieu, et la phase d'essai avec des cours de branche sportive a commencé.
- Si la participation au *basketball* a augmenté, c'est grâce à une meilleure collaboration avec la fédération. Les responsables ont découvert les avantages que J+S apporte à la fédération et aux clubs. Les Romands et les Suisses alémaniques n'ont pas toujours les mêmes vues; le nouveau manuel du moniteur essaye de contenter tout le monde.
- La stagnation enregistrée ces deux dernières années dans le *football* appartient au passé. Si le nombre des participants a augmenté, c'est grâce à la campagne «informer les sociétés sur J+S», organisée dans les asso-

ciations régionales et à l'excellent travail des moniteurs 1 et 2.

- Un fait réjouissant est l'organisation du premier cours de *handball* au Tessin. Les bons résultats de l'équipe nationale et les efforts entrepris par la fédération laissent espérer un bon développement de ce sport.
- Dans le *tennis*, la forte hausse de la participation va de pair avec l'évolution de ce sport à la mode. Vu que le tennis ne se développe pas de la même façon dans tous les cantons, il y a encore de la réserve pour les cours J+S.
- Le *tennis de table*, qui vient d'être introduit, se trouve dans la phase de préparation. Une vingtaine d'entraîneurs qualifiés seront initiés à J+S en juillet 1979. Ils organiseront ensuite, à titre de test, des cours de branche sportive avec des adolescents.



- Dans le *volleyball*, ce sont toujours les jeunes filles qui forment la majorité, et elles sont également responsables de la hausse de la participation. En ce qui concerne la popularité, le volleyball est classé troisième parmi les jeux, directement derrière le handball. On veut intensifier l'activité en améliorant les CP et le manuel du moniteur.

#### «Fitness», gymnastique, athlétisme et judo

- Les moniteurs et les adolescents ont fort bien accueilli la nouvelle structure donnée à l'entraînement de la condition physique il y a deux ans. Malgré tout, la participation n'a pas augmenté. On cherche des possibilités d'améliorer le programme et de le rendre encore plus intéressant. Relevons aussi le grand nombre de jeunes gens qui participent à l'examen de performance «condition physique, jeunes filles» qui correspond à la structure actuelle de la branche.

- La *gymnastique aux agrès et à l'artistique JF* reste une des plus petites branches dans J+S. Les motifs sont d'un côté la limite d'âge (14 ans) et de l'autre les hautes exigences que ce sport de compétition posent aux moniteurs et aux participantes. La proportion de 2:1 entre la gymnastique aux agrès et la gymnastique artistique montre que nous sommes sur la bonne voie en encourageant spécialement la gymnastique aux agrès.

- L'année dernière, on avait enregistré une légère hausse de la participation à la branche *gymnastique aux agrès et à l'artistique JG*. Cette année, il faut constater un recul. Contrairement aux jeunes filles, les garçons s'intéressent davantage à la gymnastique artistique.
- En 1977, on était encore très optimiste quant au développement de la branche *gymnastique et danse*. Cet optimisme n'a pas (encore) été confirmé. Les 260 monitrices et moniteurs n'ont organisé que 33 cours de branche sportive (gymnastique sportive). Peut-être que l'introduction de la gymnastique de jazz, comme nouvelle spécialisation, éveillera un plus grand intérêt chez les jeunes.
- Dans *l'athlétisme*, le nombre des participants est resté le même. Le manuel de l'expert a été revu et la révision du manuel du moniteur est prévue.



- Une trentaine d'entraîneurs sélectionnés ont été introduits, en janvier, dans la nouvelle branche *judo*. De bonnes expériences ont été faites avec les cours expérimentaux et les séances d'information organisées pour les clubs de judo. Grâce à ces résultats positifs, on pourra conclure la phase d'essai l'année prochaine.